

## NEWS 04/16

Cassa di compensazione PROMEA

### **Introduzione del registro IDI**

L'Ufficio federale di statistica (UST) ha introdotto per legge il numero di identificazione delle imprese (IDI), rispettivamente l'entità IDI. Serve all'identificazione univoca di ogni impresa e di ogni entità organizzativa o istituzionale che dev'essere identificata per motivi legali, amministrativi o statistici (entità IDI). Attualmente, l'UST sta informando ogni mese una parte delle circa 105'000 società individuali e associazioni registrate nel registro IDI sul numero IDI a loro assegnato.

Nel mese di ottobre 2016 la nostra cassa ha effettuato la migrazione dell'IDI per tutti i membri associati. Continueremo ad aggiornare i nostri documenti con il numero IDI assegnato alla vostra impresa. Visto il gran numero di società e associazioni nel registro IDI, può succedere che siate già a conoscenza dell'IDI per il nostro tramite, prima di ricevere la comunicazione dell'UST.

Cassa di compensazione PROMEA

### **Semplificazioni amministrative nell'AVS**

Il Consiglio federale ha deciso di modificare una serie di disposizioni nell'ordinanza sull'assicurazione per la vecchiaia e per i superstiti (OAVS) al fine di semplificare le procedure amministrative per datori di lavoro e organi esecutivi.

Il certificato d'assicurazione non dovrà più essere inviato direttamente agli assicurati. Sul certificato d'assicurazione in formato carta di credito sono indicati nome e cognome, data di nascita e numero d'assicurato. Queste informazioni sono però anche indicate sulle tessere d'assicurazione emesse dalle casse malati. Per le persone assicurate che possiedono una tessera della cassa malati, il certificato d'assicurazione AVS non costituisce quindi un valore aggiunto. Per questo motivo non ci sarà più l'invio automatico. In caso di bisogno, le persone assicurate hanno però la possibilità di ordinarne uno. Grazie a ciò, il numero di certificati da emettere può essere ridotto fortemente, il che riduce i compiti amministra-

tivi dei datori di lavoro e delle casse di compensazione con conseguente abbassamento dei costi.

Un'altra modifica concerne le persone attive per un datore di lavoro svizzero all'estero. Attualmente, tutti i dipendenti che desiderano continuare a essere assicurati nel sistema svizzero di sicurezza sociale devono presentare, unitamente al proprio datore di lavoro, una domanda scritta. I dipendenti sono adesso esonerati da quest'obbligo e, d'ora in poi, il datore di lavoro ha la possibilità di presentare questa domanda elettronicamente. Anche ciò riduce l'onere amministrativo dei datori di lavoro e degli organi esecutivi.

Tali modifiche entrano in vigore dal 1° gennaio 2017. Non appena avremo effettuato gli adattamenti tecnici, avremo il piacere di darvene tempestiva comunicazione.

Cassa di compensazione PROMEA

### **Ortografia corretta dei cognomi di cittadini stranieri**

L'Ufficio centrale di compensazione a Ginevra (UCC) svolge periodicamente dei controlli di qualità nel Registro centrale degli assicurati dell'AVS per l'identificazione delle persone (UPI). Da questi controlli è emerso che in tutta la Svizzera vengono prodotti, erroneamente, moltissimi numeri d'assicurato per cittadini stranieri, poiché i cognomi notificati alle casse di compensazione non corrispondono ai cognomi comunicati ufficialmente alla Segreteria di Stato della migrazione (SEM). Molto spesso nome e cognome sono invertiti, incompleti o contengono errori d'ortografia. Inoltre, nel caso di donne coniugate arrivate in Svizzera da poco o che sono in possesso di un permesso G, spesso è erroneamente indicato il cognome del marito, nonostante ci sia l'obbligo, secondo le disposizioni del SEM, di notificare, quale cognome ufficiale, il cognome da nubile della donna.

Queste informazioni errate provocano, nella banca dati UPI, iscrizioni doppie o addirittura plurime con diversi numeri d'assicurato per la medesima persona e questo causa oneri maggiori di grande entità

all'ufficio a Ginevra, nonché alle casse di compensazione nella verifica delle persone assicurate e nei dati a loro concatenati.

Vi preghiamo quindi di indicare necessariamente il numero d'assicurato quando notificate nuovi collaboratori e collaboratrici di cittadinanza straniera. qualora non ci fosse ancora un numero d'assicurato, nomi e cognomi devono essere obbligatoriamente copiati dagli ufficiali documenti d'identità stranieri. Grazie mille.

Cassa di compensazione PROMEA

### **Nessun aumento delle prestazioni di rendita dal 1° gennaio 2017**

Come probabilmente sapete già dai media, nel giugno 2016, il Consiglio federale ha deciso che non ci sarà, al 1° gennaio 2017, alcun aumento delle rendite AVS/AI e degli assegni per grandi invalidi. Questa decisione si fonda sulla raccomandazione della Commissione federale AVS/AI e considera la media aritmetica tra l'indice dei prezzi e l'indice dei salari (indice misto). Dall'evoluzione negativa dell'indice nazionale dei prezzi al consumo e dal debole sviluppo dei salari risultava un indice misto che non giustificava un adeguamento delle prestazioni.

Normalmente, il Consiglio di federale verifica ogni due anni se ci sono le condizioni per un adattamento delle prestazioni delle rendite. Le rendite AVS/AI e gli assegni per grandi invalidi sono stati aumentati l'ultima volta al 1° gennaio 2015.

Cassa assegni familiari PROMEA

### **Indennità di perdita di guadagno in caso di adozioni nel Canton Ticino a partire dal 1° gennaio 2017**

Dal 1° gennaio 2017, nel Canton Ticino sarà versata, anche in caso di adozione, un'indennità di perdita di guadagno che ammonta all'80 % dell'ultimo salario, ma al massimo a CHF 196.00 al giorno, per la durata di 14 settimane.

L'indennità di perdita di guadagno viene fissata e versata dalla cassa assegni familiari del Canton Ticino ed è quindi necessario esigere questo diritto direttamente presso tale cassa.

I contributi per il finanziamento degli assegni di adozione possono essere prelevati, secondo la legge

cantonale, in aggiunta all'esistente contributo per gli assegni familiari. La PROMEA ha però deciso di non prelevare tale contributo supplementare.

Cassa assegni familiari PROMEA

### **Aumento degli assegni familiari nel Canton Svitto a partire dal 1° gennaio 2017**

Il 19 ottobre 2016, il Consiglio cantonale del Canton Svitto ha nuovamente deciso degli adeguamenti nell'ambito degli assegni familiari.

I nuovi assegni familiari sono valevoli per dipendenti, persone con attività lucrativa indipendente e persone senza attività lucrativa. A partire dal 1° gennaio 2017, i nuovi assegni ammontano a:

- Assegni per i figli CHF 220.00 al mese (finora CHF 210.00)
- Assegni di formazione CHF 270.00 al mese (finora CHF 260.00)

L'assegno di nascita, conferito una tantum secondo le disposizioni di legge, rimane invariato a CHF 1'000.00.

Assicurazioni sociali PROMEA

### **Raggiungibilità e orari d'apertura durante i giorni festivi**

I nostri uffici rimangono chiusi dal 26 dicembre 2016 fino al 2 gennaio 2017. Durante questo periodo avete la possibilità di inviarci comunicazioni tramite e-mail all'indirizzo [info@promea.ch](mailto:info@promea.ch) o fax al numero 044 738 53 73. A partire da martedì, 3 gennaio 2017, siamo di nuovo personalmente a vostra disposizione.

Vi ringraziamo per la buona collaborazione durante quest'anno. Auguriamo a voi e ai vostri cari festività serene, salute e successo nell'Anno Nuovo.

Assicurazioni sociali PROMEA

Ilfangstrasse 8, casella postale, 8952 Schlieren  
Tel. 044 738 53 53, fax 044 738 53 73  
[info@promea.ch](mailto:info@promea.ch), [www.promea.ch](http://www.promea.ch)